Vol. 14.



No. 31.

# Bombay Government Gazette.

PUBLISHED BY AUTHORITY.

[In advance 3 Rs. per quarter.]

THURSDAY, 1ST AUGUST 1844.

Four annas per Copy.

NOTIFICATION.

Bombay Castle, 4th August 1831.

The Right Hon'ble the Governor in Council having sanctioned the publication of a weekly paper to be styled the "BONDAY GOVERNMENT GAZETTE." notice is hereby given, that after this day all advertisements and other public papers of the government will be printed in the BONDAY GOVERNMENT GAZETTE only: and all orders or other public notices, appearing in that paper, under the signature of the secretaries, or other public afficers of the overnment, are hereby ordered and directed to be conformed to and obeyed accordingly.

When official notifications from the government are inserted in the Bombay Government Gazette, no communication on the same subject will be made in writing to any department concerned; but all public officers are required to take notice of such official notifications in the same manner as if they had been directly communicated to them by letter from the secretary's office, and as heads of offices alone will be furnished by government with the Bombay Government Gazette, they will be expected to communicate to their subordinate officers all orders which may in any manner concern them.

The Bombay Government Gazettes furnished by government to public offices are to be lodged with the records, and are not to be removed from the office.

Published by order of the Right Hon'ble the Governor in Council, JOHN BAX, Secy to Govt.

#### Notice

Is hereby given, that persons desirous of entering into a contract for the feed and keep of Remount Horses under transmission to outstations overland, for the term of two years from the 1st September next, may on application at this office from 10 A. M. till 5 P. M. daily (Sundays excepted,) obtain a list of the stations &c. with the rates affixed, and such other information relating thereto, as they may require.

Verbal offers for the Contract will be received at 12 o'clock on Monday the 19th proximo, when persons will be required to bid a per centage below the prices exhibited in the list aforesaid,

The Contractor will be required to comply immediately with all emergent demands for the dispatch of Horses to outstations, and others of less urgency must be complied with within the period stated in the Departmental orders furnished from this office; or in failing to do so, the Horses will be dispatched to their destinations at his risk and loss, and in all such cases, a fine of Rupees thirty (30) per cent upon the amount of expences incurred, or a fine of Rupees (50) fifty at the option of the Executive officer, will be levied as liquidated damages for each and every such breach of contract as often as the same may occur.

No person will be allowed to tender for the contract, unless he previously deposits in this office the sum of Rupees (300) three hundred, which will be forfeited in the event of delay, evasion or refusal to execute the necessary deed of Contract; and should his offer be accepted, he must be prepared to add thereto, the further sum of Rupees (200) two hundred, which together with the above amount will be held as security for the due performance of the engagement.

The annual outlay on account of the above contract is estimated at Rupees (5745) or there about. All further particulars will be communicated at the time of bidding, and no reason will be assigned for the rejection of any offer.

> D. DAVIDSON, Captain. Depy. Commy. Genl.

B'bay. Depty. Commy. Gent's. ? Office, 30th July 1844.

#### Notification.

Notice is hereby given, that the Goods refer-red to in the N. B. to the Rombay Tariff now in force, on which duty is leviable on the Invoice value, have reference to all Goods shipped from Great Britain with the exception of Foreign Goods taken out of the Bonded Warehouses,

> H. H. GLASS. Collr. of Customs.

Bombay, Custom House, ? the 25th July 1844.

# Bank of Bombay.

Notice is hereby given that under Clause XXXVI of Act III of 1840, the annual general meeting of Proprietors will be held in the Bank's Office in the Fort, on Monday the 5th day of August, at eleven o'clock A. M. when the Directors will have the pleasure to submit a statement of the affairs of the Bank up to the 30th ultimo.

> By order of the Board. J. STUART, Secretary & Treasurer.

Bombay, 18th July 1844.

#### Notice

Is hereby given, that a Light is now exhibited on the New Light House, erected on the Great Savage Rock at the entrance of the Arracan River in Lat. 20° 5′ N. Long. 92° 55′ 38″ E. The Light is elevated 106 feet above the level of the Sea, and may be seen from the deck of a Ship in clear weather at a distance of 15 Miles. The following directions by Captain Paterson, Commander of the H. Co.'s Ship Amherst, for entering the Port of Akyab at night, by the aid of this Light, and one intended to be placed on a Light House now erecting on Mosque Point within the River, are published for general information.

By order of the Actg. Supt. of Marine, A. B. CLAPPERTON, Offg. Secretary.

FORT WILLIAM, 7 The 7th June 1844. \$

SAILING DIRECTIONS FOR THE PORT OF AKYAB, IN THE ARRACAN RIVER.

Ships sailing for Akyab during the South West Monsoon, should steer for the South end of the Western Bolongo, in Lat. 19° 50' N. Long. 93° 3' E., then standing along the Coast to the Northward and Westward about five or six miles off Shore, until the Light is sighted on the Great Savage, at the entrance of the Arracan River, then steer so as to bring it to bear N. by East or N. N. E., and if they intend to run in during the night, with either of those bearings they will cross the bar in the best water, in three fathoms low water spring tides.

After deepening across it, the course should be altered to N. by W. or even N. N. W., according to the state of the Tide and Sea at the time, to avoid the Western Rocks (above water) bearing from the Light S. W. ½ S., distant nearly half a mile; the Flood Tide sets

in on these Rocks.

When the Light bears East in six to nine fathoms on the edge of the flat to the Westward; the course must be altered to N. N. E. and N. E. by N., having brought the Light to bear S. E. by S. & S. the Ship will be inside of Passage Rock, which is five to seven feet above water, and bears from the Savage Light N. W. & N., distant a quarter of a Mile, and should then steer N. E. Easterly, to avoid the Reef projecting from Mosque Point a Mile in extent to the South; some of the Rocks are above water at half ebb. There is a Red Buoy placed on the Southern entrance in about nine fathoms, which with attention may be seen in a clear Night without the Moon, and after bringing Mosque Point to bear N. W. by N. to N. ., the Ship should anchor.

On Mosque Point a small Light House is nearly finished, the Light of which will be a deep red, and will be seen about six Miles, or three Miles beyond the bar, as a leading mark to clear the Western Rocks, keeping it a little open to the Westward of the Savage Light when steering in or out, also to point out when the Ship is inside of the Reef off Mosque Point. With this Light bearing N. W. by N. to N. W. is good Anchorage, having excellent holding ground and perfectly sheltered from the Sea.

A stranger should not attempt to run in at Night, particularly in the rains, except at high or low water, as the ebb tide runs very rapidly in strong eddies off the Passage Rock, over the dangerous flat to the Westward, and the flood

in strong eddies upon the Rocks.

During the N. E. Monsoon, Ships bound to Akyab, from the Northward should endeavour to make the Table Land of the Western Bolongo in Lat. 20° 1′ N., then steering due East they will avoid the Oyster Reef in Lat. 20° 5′ N. Long. 92° 40' East, which is distant from the Savage Light fifteen Miles due West. This course is recommended, as although in favorable weather the Savage Light is seen outside the Reef in 16 to 17 fathoms water, the depth suddenly decreases, and the probability of hazy or rainy weather would prevent the Light being seen, and steering boldly in to sight it, to the Northward of Lat. 20° 1', would endanger the safety of the Vessel, by suddenly falling upon the Oyster Rock or Reef before sighting the Light House.

I would not advise strangers on any occasion to make use of the Channel inside of the Oyster

Rock or Reef.

JAMES PATERSON, Comdr. H. Co.'s Ship Amherst. (True Copy,)

A. B. CLAPPERTON, Offg. Secretary.

#### Notice

Is hereby given, that verbal tenders will be received at this office at 12 o'clock, on the 10th August 1844, for the supply of the undermentioned articles to the Ordnance Department at this Station, the same to be delivered at the Arsenal free of expence by the end of August, excepting as noted below, every other information may be had on application at the Commissariat office S. D. A. daily from 10 till 5 P. M. Sundays excepted.

200 Bamboos, for Walls or Doors of Tents. 30,000 Cakes of Cow-dung, 25,000 to be com-

pleted in four months. 12 Pounds of Camphor.

14 Yards of Cloth, Green 2nd sort.

11 Pounds of Emery, Country.

10 Pounds of Flour. 1 Hour Glass

10 Gallons of Oil, Cocoanut.

1,000 Screws Iron, for Wood, from 2 inches to 31 inches long.

10,000 Ditto do. do. under 2 inches, small.

20 Skins, Goat or Sheep.

10 Pounds of Soap.

10 Pounds of Solder plumbers.

300 Cubic feet of Timber Jungle, the Girth of 150 feet to be 72 inches, and 150 feet to be 80 inches

5,000 Ditto do. of Teak Timber, 1000 feet to be from 68 to 80 inches in Girth, 4000 feet from 50 to 68 inches in Girth; the supply of the Teak Timber to be completed in five months from 1st August 1844.

150 Sheets Tin Plates, single.

100 Pounds of Twine, country or Bengal, coarse, 80 lbs. to be supplied in four months.

15 Pounds of Wire iron.

An immediate deposit of 500 Five hundred Rupees will be required to be made by the lowest bidders, and unexceptionable bonded security for the sum of Rupees 500 five hundred, for the due fulfilment of the engagement.

No reason will be assigned for the rejection

of any offer.

C. THRESHIE, Capt.

Depu. Asst. Commy. Genl. S. D. A.

Belgaum, 18th July 1844.

# Interpretation

On Act No. XVI. of 1838.

On a question being submitted it was declared that suits involving questions of rent of land of the current and all former years, as defined in Section XXVII and Clause 1st Section XXIX of Regulation XVII of 1827, are cognizable before Revenue Courts only under Clause 3rd Section XXXI of the said Regulation, and Clause 3rd Section I of Act No. XVI of 1838.

By the Sudder 'Dewance Adawlut.

W. H. HARRISON,

Register

Bombay, Suddler Dewanee Adawlut, 17th July 1844.

#### Notice

Is hereby given, that persons desirous of entering into a contract with this Department for the supply of Rafters, Bamboos, small Timber, Baskets &c., for two years from the 15th of August next, may on application at this office from 10 A. M. till 5 P. M. daily (Sundays excepted) obtain a list of the prices and such other information relating thereto as they may

Verbal offers for the contract will be received at this office at 12 o'clock on Monday the 5th proximo, when persons will be required to bid a per centage below the prices specified in the abovementioned list, and they must undertake to furnish the whole of the articles embraced therein of unexceptionable quality, to the Departments requiring them, free of all further expense in such number or quantity as may from time to time be demanded.

The Contractor will be required to comply immediately with all emergent demands for the articles comprised in the abovementioned list, and other of less urgency must be met within the period stated in the requisition book, in failure thereof, the articles or such other as may be required in lieu, will be purchased at his risk and loss; and in all such cases an advance of Rupees (30) Thirty per cent upon the amount of expenses incurred, or a fine Rupees (50) Fifty, at the option of the Executive officer, will be levied as liquidated damages for each and every breach of contract as

often as the same may occur.

No person will be allowed to hid for the contract unless he previously deposits in this Office (150) one hundred and fifty Rupees, which will be forfeited in the event of delay, evasion, or refusal to execute the necessary deed of contract, should his offer be accepted, in which case he must be prepared to add thereto,

a similar sum which will be held as security for the due performance of the engagement.

The annual outlay on account of this contract is estimated at Rupers 7,578, or thereabouts.

All further particulars will be communicated at the time of bidding, and no reason can be assigned for rejecting any offer.
D. DAVIDSON, Capt.

Depty. Commy. Genl.

Bombay, Depty. Commy. Genl's. 
Office, 16th July 1844.

Notification.

Elphinstone Native Education Institution. A class for instruction in the different branches of Civil Engineering is about to be opened in the E. N. E. Institution under the Superintendence of Professor W. Pole. With a view of affording encouragement or the means of support to a portion of the Students who may prove worthy of such assistance, a certain number of West and Clare scholarships has been appropriated for that

Every particular relative to this Class may be learnt by application at the rooms of the insti-tution, on Mondays, Wednesdays and Fridays, between the hours of 11 A. M. and 1 P. M.

By order of the board of Education, C. MOREHEAD,

Bombay, 16 July 1844.

Secretary.

જાહેર નાંમ क्रेनशर्न नेटीय केडी हरिशंन જશતી તી હશાન

એવુજે શીપીલ જ્જનીએરના પ્રાંમની न्त्रही न्त्रही शामा शीप्रवा शाह क्षेप्रवर ગ પરોષ્ટ્રેરશર કબલીલું પોલ એવોના લુપરા પણા ફેઠલ એલપ્રીનશારન નેટીવ એડીહં છે शंन जंशतीतिक्शंनमा राजनारके पामेप નીશાલી આંગોને હુમેદ મહે અથવા તેવો નાં ગુજરાનની તજવીજ થાએ એવા મતલ अथी बेशट व प्रतेर शाहिकानां नांभधी नी શાલી આંમોને નીમહંદ્રો કરાવેલી છે તે માર્ટ લી પ્રજ નીમહ પ્રો હપર લખેલા વરગ ચી शे सुप्ररर प्ररी छे अ

इपर सफीसा बरा बीशे फुंक पुक्रव हो भेती धरातीतिकृशन धरमधे\_शामवार त था खुधवार तथा श्रुप्रवारने रोके अपीर नां भागीभार प्रवाप थीते पाछवा पोरना એક કલાક શુધી યુકાથી માર્હેમ પડશે & ખારક અપ જડીઉપ્રશાનના કૃદ્રમથી

> નીશાંણી શી—મોરફેદ

तारीभ १९ भार् अपछ शने १८४४ જશાબી મુદ્રાંમ મુખજ 👁 W. ESCOMBE, Secy. to Govt.

# जाहीर नामा

एलफिन्छन नेटीव एख्केशन इंडीयुशन श्याजे विवोल दंजीनियर्चे कामाच्या निर्नि राळ्या प्राखा प्रिकण्याक रितां एक वर्ग प्रे ाफे सर डवस् .पे ाल यांचे हाताखालीं एलंफिन्छन नेटी व एड्किशन द'ही बुधन येथे ठेवणार आहेत. द्याग्य विद्यार्थीं व उतेजन मिळावें अध्यवा उप जीविकेची से द व्हावी याहे ह्वने वेष्ठव के रसा हेबयांच्यानावाने विद्यार्थां म नेमण्का ठर्विल्या आहेत स्थापैकीं काहीं नेंमणका सद्र इ वर्गाकड योजिखा आहत.

सदर् वर्गाविषदं इर्येक प्रमेण असलासदं ही खुमनचे घरामधें, से ामवार व व्धवार व गर क्रवार्राओं प्रातःकाळचे अक्रा कलाकापासुन द्वान प्रदर् येक कलाक पर्यंत प्रसें असतां मा ज्य हे।दल

बमाजिबे इकुम बार्ड आव एडाकेशन निश्राणो

> मेार्हेद से के टारो

नारीख १६ मारे ज्लद मन १८४४ दसवी मना म मंबद

W. ESCOMBE, Secy. to Govt.

# Notice

Is hereby given to the public, that the English and Murathee Dictionary which was commenced by Captain Molesworth, and is under completion by Captain Candy, is passing through the Press, and that persons desirous of obtaining it as it comes from the Press, may receive it letter by letter. The letters A and B are now ready,

The size of the work cannot be exactly stated but it is calculated that it will consist of about 800 quarto pages.

To bring it within the means of the great body of persons who may wish to purchase it, Government has fixed the price of it in sheets at 12 Rupees.

Persons wishing to receive it as it comes from the Press, are requested to address the Super-intendent of the Government Press or the Superintendent of the Poona College, paying in advance the sum of 12 Rupees and giving di-rections for the forwarding of the work to them. T. CANDY.

Madras

### 74TH GOVERNMENT LOTTERY.

Eighth Day's Drawing; Monday, the 8th July

No. 1207 Prize of 8,000 C. Rupees. No. 3739 Prize of 2,000 C. Rupees.

No. 3360 and 3528 Prizes of 1,000 C. Rupees

Nos. 192 and 1352 Prizes of 500 C. Rupees

each. 122 289 391 1036 1232 1333 1676 Nos. 2345 2360 2634 2686 3080 3309 3590 3762 3791 4619 4663 4841 and 4842 2271 Prizes of 200 C. Rupees each.

#### Prizes of 150 C. Rupees each.

10	48	75	105	124	282	286	295
309	377	422	432	458	463	468	470
501	530	574	628	747	748	7.59	782
809	949	1011	1030	1071	1092	1120	1154
1198	1225	1252	1279	1373	1411	1431	1460
1479	1530	1541	1587	1592	1610	1695	1703
1719	1729	1744	1751	1832	1868	1874	1881
1925	1935	1984	1994	2098	2105	2156	2166
2197	2208	2226	2228	2235	2259	2263	2299
2368	2394	2422	2430	2471	2493	2528	2543
2548	2616	2648	2654	2673	2726	2753	2757
2791	2820	2826	2860	2927	2939	2985	2992
3022	3077	3176	3227	3308	3477	3506	3513
3523	3530	3556	3563	3638	3651	3662	3698
3715	3784	3802	3846	3904	3932	4014	4054
4056	4100	4133	4150	4152	4168	4169	4258
4310	4321	4329	4331	4375	4426	4455	4457
4476	4493	4529	4548	4549	4558	4566	4571
4581	4596	4597	4621	4716	4796	4828	4835
4853	4854	4870	4899	4900	4915	4998	*

### 74TH GOVERNMENT LOTTERY.

Ninth Day's Drawing; Thursday, the 11th July 1844.

No. 1646 Prize of 25,000 C. Rupees.

No. 1216 Prize of 1,000 C. Rupees.

No. 1216 Prize of 1,000 C. Rupees.

Nos. 116 174 207 384 622 786 1022 1096 301 1619 1731 1782 2653 2949 3045 3414 1601 3489 3656 3740 3773 3869 4120 4144 4210 4500 and 4783 Prizes of 200 C. Rupees 4449 each.

#### Prizes of 150 C. Rupees each

		1		~	pecs co	thu.	3.
7	28	82	112	152	155	170	171
177	219	386	394	523	536	545	566
642	678	716	718	724	734	828	857
876	883	944	961	1004	1033	1034	1042
1043	1054	1058	1080	1085	1094	1104	1121
1168	1204	1234	1240	1253	1258	1302	1330
1344	1350	1361	1365	1103	1490	1504	1507
1517	1551	1555	1563	1594	1600	1611	1629
1667	1668	1689	1691	1693	1706	1730	1775
1803	1840	1887	1889	1900	1953	1982	2036
2041	2047	2055	2062	2076	2088	2144	2161
2163	2202	2203	2230	2371	2375	2392	2445
2446	2458	2463	2482	2501	2503	2577	2605
2619	2674	2693	2741	2763	2806	2918	2970
3014	3041	3150	3166	3177	3198	3230	3270
3274	3299	3333	3359	3375	3381	3415	3425
3447	3497	3504	3562	3585	3588	3628	3636
3682	3723	3730	3732	3777	380.0	3857	3878
3892	3910			3956	3960	3976	3997
4008	4066	4081	4107	4137	4148	4227	4408
4409		4428	4488	4515	4521	4530	4538
4559	The state of the s	4602	4706	4738	4739	4759	4771
4774	4822	4869	4884	4904	4922	4929	4976
				The state of the s			TU/0

### Notice.

Verbal tenders will be received at this Office at I o'clock on Saturday next the 3rd proximo, for the supply of the following articles, viz.

(2) Lamps Argand, require Moons and Chimneys

Gallon Oil Salad, (Decayed.)

An immediate deposit of ten per cent will be required to be made by the lowest bidders upon the amount of their offers; all further particulars may be learnt on application at this office from 10 till 5 o'clock daily.

No reason will be assigned for the rejection

of any offers.

D. DAVIDSON, Captain, Depy. Commy. Genl.

Bombay, Depy. Comy. Genl's. }
Office, 31st July 1844.

#### Advertisement.

Passage is required for the conveyance of (6) six Native Convicts, and (3) three time expired Native Convicts, (more or less) to Singapore.

Tenders will be received by the Superintendent Indian Navy, for a Steerage passage to London, for one discharged Boiler maker; one Invalid, and one discharged Engineer.

The Tenders should specify the rate per head, whether the vessel has a Surgeon on Loard, and the date when she will leave.

A Scale of victualing should accompany the

By order, H. B. LYNCH, Assist. Supt. I. N.

Bombay, 31st July 1844.

#### INSOLVENT DEBTORS COURT.

Petitions and Assignments.

Cawasjee Ranjee, Alias Cawasjee Ranjee Ruttonjee, Shopkeeper, Parsee formerly residing in Purshotum Chimajee's Street, within the Fort of Bombay, filed 6th July 1844.

Manchund Goolabchund, a . Guzerattee writer Hindoo, formerly residing near KharaKoova without the Fort of Bombay, filed 16th July

1844.

Ramchunder Sadasew, Tailor Hindoo, for-merly residing at Wittul Wady, without the fort

of Bombay, filed 22nd July 1844.

Mahaloo Soobhana, Sheep Broker, Hindoo formerly residing at Sauttar, without the Fort of Bombay, filed 26th July 1844.

J. P. LARLINS, Chief Clerk.

Bombay. 30th July 1844.

નબલા દેવાદારોની બ્રોરટ મધે અરજમા તથા ક્વાલામા प्रायशक रानक तेने प्रायशक रानक रत न् पए प्रेर्के दुप्रानद्दार पारशी आजास श्री मुजार्जनां प्रोटमधे परशातमं श्रीमान नां भोहीपाभी रेहेती इती तेनी तारीण द

તી જુલાઇ શને ૧૮૪૪ ને દાડે દાખલ પ્રશ

માનચંદ ગુલાખચંદ ગુજરાથી લખનારો રીનકુ માગલ **શ્રી** મુખાઈનાં પ્રોટખાદાર भारा प्रया आजल रेहितो हती तेनी तारी भ १५ भी ज्युलाक शने १८४४ ने हाडे हा भस प्ररी के क

रામચંદर शहाशीकु हरळ दीनदु आजास શ્રી મુંબાલના શ્રીટબાદાર વીઠલ વાડી આ अस रेड़ेती इती तेनी तारी भार भी जु लाक शने १८४४ ने हाडे हाणल प्ररीके & માં કાંલુ શ્રુતાનાં મેનદાનો દલાલ કીનદુ આગલ શ્રી મુંબાજનાં ક્રોટબાહાર શાતતા र आजास रहेती हती तीनी तारीण २५ મી જુલાઈ શને ૧૮૪૪ ને EIS દાખલ 4 रीके क

> વ જે-પી-લારક્રીનશ શાહિલ श्री प्रसारप्र शही

શ્રી મુખાઇનાં શ્રીષ્ટ્ર પ્રલારપ્ર શાહિબની કાપ્રીશ તારીખ 30 भी न्युसाछ शने १८४४ \$

(A True Translation )
JOHN VAUPELL, Chiet Translator.

# Insolvent Debtors Court.

Notice is hereby given,
That Auguste Williaume, French inhabitant,
trading under the name and firm of Williaume & Co. an Insolvent Debtor, has by order of the said Court, filed his Schedule in my office.

J. P. LARKINS, Chief Clerk.

Bombay, 25th July 1844.

નબલા દેવાદારોની દ્રોરટમધ भलर हीआधी आपेआओ आविष्ठे के આગારાતી હલામ પ્રદેનચ રેવાશી જે હલામ तथा फंभपनीने नांभे तथा पेडी भे वेपार फ રેક-નબલો દેવાદાર તેણે હપર પ્રકૃલી પ્રો રટનાં કુષ્કુમથી કુમારી કાપ્રીશમાં પોતાની लिए हेननी टीप नोधावी क

વ જે-પી-લાર કીનશ શાહિલ शिर प्रसारप्त शही

શ્રી મુખાઇના શ્રી પ્ર પ્રધારપ્ર शाहिलनी श्रिशीश तारीण रप भी जुलाछ शने १८४४ (A True Translation.)

JOHN VAUPELL, Chief Translator,

# GENERAL ORDERS.

# BY THE HON'BLE THE GOVERNOR IN COUNCIL.

#### MILITARY DEPARTMENT.

BOMBAY CASTLE, 25TH JULY 1844.

No. 451 of 1844.—The following promotions are made :-

5th Regiment Native Light Infantry.

Date of Runk.

Ensign C. W. Walker, to be Lieutenant, vice Pogson removed from the Army List ..... To be settled hereafter. 10th Regiment Native Infantry.

Ensign W. P. Pelly, to be Lieutenant, vice Ricketts removed from the Army List ..... 3rd May 1844. The undermentioned Officers to be ranked from the dates specified opposite their names, and posted to Regiments as follows.

Rank as Ensign in the

To what Regiment appointed.

Army. Regiment. 23rd June 1844.... 1st Jan. 1844.... 5th Regt. N. L. I. Robert Wallace Mackechnie,..... 23rd June 1844.... 1st Jan. 1844.... 10th Regt N. I. Douglas Fortnom Fearon .... .....

> By order of the Hon'ble the Governor in Council, P. M. MELVILL, Lieut. Col. Secy. to Govt.

#### MARINE DEPARTMENT.

Bombay Castle, 27th July 1844.

No. 88 of 1844.—In pursuance of the provisions of the Mutiny Act and Articles of War for the better Government of Officers and Soldiers in the service of the East India Company, for providing for the observance of discipline in the Indian Navy, and for regulating the distribution of the effects of Officers, Soldiers and Seamen dying in the service, the Honorable the Governor in Council is pleased to define the following rules of procedure

dying in the service, the Honorable the Governor in Council is pleased to define the following rules of procedure to be observed on the decease of European Officers and European Seamen belonging to the Indian Naval service.

2. Immediately upon the decease of an Officer present in a Ship or Vessel of the Indian Navy, the 1st Lieutenant or the Officer next in rank to the Commander, or the Commander himself, where there is not other Commissioned Officer on board, shall secure the effects or equipage of the deceased, and whenever practicable, a committee of Commissioned Officers shall be appointed, whose duty it will be to search for a Will to make an inventory of the effects, and as far as possible to adjust the ship debts of the deceased. The Purser or the Clerk in Charge though only a Warrant Officer may be a Member of the committee, but no other Warrant Officer is to be considered as so qualified.

3. The Officer who has secured the effects, or the committee, when a committee has been convened. will dispose of the effects and convert them into money, by public sale or otherwise, as may be most advantageous, and after deducting the amount of payments made in adjustment of ship debts, will remit the surplus to the Sub-Treasurer, and notify the remittance forwarding at the same time all papers connected with the estate, to the Military Secretary to Government, to be by him paid to the Executor or legal representative of the deceased.

4. In order that the accounts of estates may be closed as soon as possible, the amount for which effects are sold, is to be realised at once, and not left to be recovered on any future issue or adjustment of pay. To obviste all difficulty in this respect, advances may be made to any purchaser, by the Commander of the Vessel

to which he the said purchaser may belong.

5. If a Will be found and the Executor be present or within the distance of one month's communication, the officer or the committee as abovementioned, shall ascertain the wishes of the Executor, and dispose of the property of the estate as he may desire, but in every case, the property is to be considered subject to the orders of the Military Secretary to Government, without whose authority no effects or proceeds or surplus of

effects are to be made over to any party except only for the satisfaction of ship debts.

6. The Officer or the committee as above, will in all cases draw the arrears of pay &c. which may be due to the deceased, and accounts of estates are not to be closed until such arrears shall have been received, but pending the close of the accounts remittances on account may be made to the Sub-Treasurer on behalf of the Military Scoretary to Government, abstracts for arrears are to be framed and transmitted to the Presidency without delay, where the Purser of the Receiving Ship "Hastings" will draw from the Pay Office what is due; and deposit it in the hands of the Sub-Treasurer; care must be taken that in all abstracts so transmitted, the particulars of deductions to be made are properly stated and duly signed by the Commanding Officer and Purser Chair Character and Purser Chair Character and Purser Ch or Clerk in Charge, to enable the Paymaster to recover the same prior to any payment for eventual deposit in the Treasury. A copy of these abstracts of arrears is to accompany the proceedings of the committee when sent to the Military Secretary to Government,

7. All proceedings and papers connected with estates, and all references for instructions are to be transmitted to the Military Secretary to Government, by the Officer Commanding, and by whose order the committee if there

be a committee has been convened.

8. In the case of the demise of an Officer possessed of instruments, books, maps or charts the property of Government, it will be the duty of the Commanding Officer to take care that the same be not sold with the private effects of the deceased, and that proper measures be taken for their safe custody.

9. With reference to Section 49 of the Mutiny Act, it is notified that claims of the following kind only can

be admitted as ship debts, and adjusted accordingly, viz.

Sums due to the Indian Navy fund, Mess bills unadjusted since the last regular issue of pay. Bills for clothing or other Articles supplied from Ship Stores.

> Servants Wages. Funeral Charges.

10. When an Officer dies on shore at the Presidency, it will be the duty of the Officer Commanding the "Hastings" to see that the effects are properly secured and the Superintendent of the Indian Navy will as

\*Hastings\* to see that the effects are properly secured and the Superintendent of the Indian Navy will as soon as may be practicable nominate a committee, who will proceed in manner as above, and report their proceedings to the Military Secretary to Government through the Officer Commanding the "Hastings".

11. When an Officer temporarily detached from his vessel, dies on shore or in another vessel at a distance from his own, it will be the duty if the Officer Commanding the vessel to which the deceased belonged to secure all effects on board, and to draw all arrears of pay, proceeding in all respects as if the Officer had died on board. In such cases the committee convened on board the vessel to which the deceased belonged, and the committee convened where the deceased died, will act independently of each other and make separate remittances to the Sub-Treasurer and songrate reports to the Military Secretary to Government. to the Sub-Treasurer and separate reports to the Military Secretary to Government.

12. On the decease of Warrant Officers the same forms exactly will be observed as in the case of Commissioned Officers, and all the above rules are to be considered as equally applicable.

13. When a petty Officer or Seaman dies in any vessel of the Indian Navy, the Commanding Officer will immediately secure his effects; if a Will be forthcoming which appears to be valid, the Commanding Officer will cause it to be acted upon at once so far as may be practicable, but if there be no Will, or if the party to whom the property is willed be at a distance, the Commanding Officer will cause the effects to be converted into cash, and after paying all ship debts remit the proceeds to the Sub-Treasurer, on behalf of the Military Secretary to Government, the Commanding Officer will take care that all arrears of pay &c. due to the deceased Seaman are drawn and placed to the account of the estate, and he is not to consider the estate settled while any arrears' remain undrawn But this applies only to arrears due in the vessel to which the deceased belonged at the time of his death, for all other arrears the Officer who would be responsible for the payment of the man where he living, is equally responsible for the payment of the same to the Sub-Treasurer on behalf of the Military Secretary to be placed to the account of the estate of the deceased.

14. If a petty Officer or Seaman dies on shore, the same forms are to be observed with respect to his effects

and estate in the vessel to which he belonged as if he had died on board.

15. All Officers in command of vessels of the Indian Navy, are required to transmit monthly to the Super-intendent of the Indian Navy, a return according to the following form, shewing the amount standing to the credit, after the payment of ship debts, of deceased Officers and Seaman, and the manner in which the same may have been appropriated.

Statement of sums remitted to the General Treasury, on account of the estates of deceased Officers and Seamen.

Date of Remittance.	Names of deceased.	Rank.	Date of Casualty.	Amount of Estate.
				The second second
and the second second				
		The state of the s		

16. These returns are to be framed monthly, and transmitted as opportunities occur. The Superintendent of the Indian Navy, will from these returns frame quarterly statements, comprising all that have been received in his Office up to the 1st day of each quarter, for the information of the Government and the Honorable the Court of Directors

17. With these returns, all original Wills, whether acted upon or not, are to be transmitted, in order, that they

may accompany the quarterly returns to England.

18. It is to be particularly noted, that the above rules apply only to the disposition of the estates of deceased Europeans, as the estates of Europeans alone are contemplated in the provisions of the Mutiny Act.

#### Bombay Castle, 31st July 1844.

No. 89 of 1844.—The following temporary arrangements and appointments are confirmed.

#### By the Superintendent of the Indian Navy.

Commander Ormsby, from the "Hastings" to the command of the Honorable Company's Steam Vessel "Auckland" from the 8th of June 1844.

Commander Lynch to the charge of the Honorable Company's Receiving Ship " Hastings," and to be Superintendent of Pattamars from the 8th June 1844.

Lieutenant Montriou, from the "Taptee" to the charge of the Indian Navy Draughtman's Office from the 10th of

Mr. W. S. W. Graham Clerk to be Acting Purser of the Euphrates Flotilla, from the 25th of May 1840, the date of assuming charge of the Flotilla.

Mr. Hopkins Acting Master of the "Auckland" permitted to reside on shore for the benefit of his health on medical certificate from the 11th of June 1844.

Mr. Midshipman Way of the "Coote" permitted to reside on shore for the benefit of his health on medical certificate from the 4th of June 1844.

Mr. Beazley Acting Master permitted to reside on shore for the benefit of his health on medical certificate from the 20th of June 1844.

Mr. William Brown, Acting Gunner to be Acting 2nd Mate of the Colaba Light Vessel from the 15th of June 1844.

Lieutenant C. D. Campbell, of the " Palinurus" permitted to reside on shore for the benefit of his health on

medical certificate from the 14th of June 1844. Commander Powell, to the temporary command of the Indus Flotilla from 9th June 1844, the date of assum-

By the Senior Indian Naval Officer at Ras Asseir.

Mr. Brooman Midshipman late of the Steam Frigate "Memmon" proceeding on duty to Aden to be accommodated with a passage on board the "Palinurus" at the Officers Table, from the 25th March to 8th April 1844 both

Messrs Morris and Knox, 2nd and 3rd Class Engineers late of the Steam Frigate "Memnon" proceeding on duty to Aden, to be accommodated with a passage on board the "Palinurus" at the Warrant, Officers Table, from

the 24th of March to the 8th of April 1844 both days inclusive.

Mr. John Day, Acting carpenter late of the Steam Frigate "Memnon" proceeding on duty to Aden to be accommodated with a passage on board the Brig "Palinurus" at the Warrant Officers Table, from the 24th of March to the 8th April 1844, both days inclusive.

Mr. J. M. Sargon, Assistant Apothecary of the Block Ship "Charger" proceeding on duty to Aden to be accommodated with a passage on board the Brig "Palinurus" at the Warrant Officers Table from the 25th of March to 2nd of April 1844, both days inclusive.

By the Senior Indian Naval Officer in the Persian Gulf.

Mr. George Lande, late 2nd Class Engineer of the "Assyria" proceeding from Karrack to Bombay under arrest, to be accommodated with a passage on board the "Semiramis" at the Engineers Table from the 15th of October to the 2nd of November 1842 both days inclusive.

By the Senior Indian Naval Officer, Commanding the Euphrates Flotilla. Mr. W. S. W. Graham, Acting Purser performed the duties of Clerk of the Euphrates Flotilla in addition to those of Purser, from the 8th of August to the 20th of December 1840, and from the 1st of September to 27th of November 1842.

By order of the Hon'ble the Governor in Council, P. M. MELVILL, Lieut. Col. Secy. to Govt.

PACKETS.

It is hereby notified for general information, that Packets are open at this Office, for the reception of letters for despatch by the following Vessels:-

NAMES OF VESSELS.	AGENTS.	DATE OF INTENDED DEPARTURE.	TO WHAT PORT.	TOUCHING WHERE,
A Steamer. Inchinnan. Albatross. Alecto. Britannia Lysander. Universe. Harriett Scott.	Higginson & Cardwell Frith and Co Brownrigg & Co Leckle and Co	5th ditto	London	Mauritius.

As a general rule, the Packets for Sailing Vessels, will be closed on the evening before the dute of departure.

JOHN GORDON,

Post Master General.

Bombay, General Post Office, 31st July 1844.

#### Notice

Is hereby given, that Two Bundles of Cashmere Shawls, Containing Forty pieces each, will be sold at the Custon House by public Auction on Monday the 5th Proximo, at 1 o'clock

> H. H. GLASS. Collector of Customs.

Bombay Custom House, the 30th July. 1844.

જાહેર નાંસુ

मेहेबुके प्रशमीरी शालनी जाशडी र ह र भेष्र जाशडीमां ताष्ठा ४०. भावता भड़ी नांनी तारी भ प शामवारने हीने पाकला પોરના એક કલાક માંડવી મધે જાહેર લેલા व प्रशने वेयशे \*

> -flainefl એય\_એય\_ગલાશ अशरंभनां अस्प्रस्ट

ताा. 30 ज्युलक राने १८४४ करायी मुप्राम मुज्ञ प्रशत्म शंहश 🐟

W. ESCOMBE, Sec. to Gort,

# जाहिरनामा

ऐमाजे काममोरी पालीचा गांमदा २ दरएक गांगडोंत चाळोग ताके आहेत त्याचे यते महि न्याची तारीख ५ सेामदार्चे राजो दान प्रहर चे एक वाजतां मांखवीमधें ज्या होर लंलांव है। उ न विक्राजातील निप्राणी

> प्च पच खास कष्मच कालेकटर

तारिख ३० मारे जलई यन १८४४ दसवी मुका म मंबर् कष्टमहासः

W. ESCOMBE, Secy. to Govt. اشتها, ذامة

واضه بود ، باد که د و بقچه شال کشمیری که در هر بقچ چهل طاقه است بروز د وشنبه پنجم أكست ساعت يك در فرض بطريق ليلام مصرف فروش خواهد رسيد حرة ۳۰ می شهر جو لا ی ۱۸۳۸ عیسوی و ستخط

چ اچ کلاس \_ کستمس مقام کمرک خانة

W. ESCOMBE, Secy. to Govt.

#### NOTIFICATION.

TERRITORIAL DEPARTMENT,

FINANCE.

In pursuance of instructions received from the Government of India, the Hon'ble the Governor in Council is pleased to direct that on no account whatever shall any Bank Notes, except those of the Bank of Bombay, be received at any Government Treasury under this Presidency.

By order of the Hon'ble the Governor in Council, W. ESCOMBE,

Secy. to Gout.

Bombay Castle, 31st July 1844.

#### Notice.

Written Tenders will be received by this Department, until the 10th proximo, for the conveyance of the undermentioned Stores to Madras and Calcutta; particulars may be learnt on application at this Office daily (Sundays excepted) between the hours of 10 in the morning, and 5 in the afternoon.

Madras.

112 (000)	
Twenty-eight Bales of Clothing, addressed Ton, Ft. In. to the Secretary Clothing Board Madras.	lculated
Calcutta,	E 5
Five Boxes and Ten Bags of Medical stores addressed to the Su- preme Government Fort William	Tonnage at 50 feet

D. DAVIDSON, Capt.

Deputy Commissary Genl,

Bombay Deputy Comy. Genl. \
Office 31st July 1844.

#### OPIUM MEMORANDUM.

13,287

Total.. 13,944

#### IMPORTED.

Chests. 17,5271

#### EXPORTED.

Chests 16,618

H. H. GLASS, Opium Agent.

Bombay, 31st July 1844.

#### Notification.

MARINE DEPARTMENT.

The Hon'ble the Governor in Council is pleased to notify, that the Suez Mail Steamers will be despatched from Bombay during the ensuing month, on the undermentioned date, viz:—

The September Packet, on the 27th August. It is probable that for the months of July, August, and September, Steam Frigates may be employed to convey the Mail between Bombay and Aden. It is accordingly notified, that in such Vessels, accommodation for Passengers in limited numbers, and on the Deck only, can be expected.

By order of the Hon'ble the Governor in Council.

P. M. MELVILL, Lieut. Col. Secy. to Govt.

Bombay Castle, 13th April 1844.

Notice

Is hereby given, that from and after the 1st of August 1844, Importers and Exporters of Goods will be required to state in their applications for passing such Goods through the Custom House, full particulars, in regard to sort, quality or quantity of the same, and especially in regard to piece Goods.

H. H. GLASS, Collector of Customs.

Bombay, 16th July 1844.

कार्नेर नामु

એ છે વુજે તારીખ ૧ મગશર શને ૧૮૪૪ થી તથા તે પહી માલ લાવનાર તથા બા દ્રાર મો પ્રલનાર એવોએ માંડ બીમાંથી મા લ પશાર પ્રરવાંનુ પોતાની અરજીઓમાં મા લની તથા થણ પ્રરીને પ્રાપડી માલની પ્ર શ્રી ક્ષીપ્રત—તરે તથા જાત તથા પ્રેરલો છે એ બીરો લખબી જોઈએ છ

> નીશાણી એચ—એચ—ગલાશ જશ્દેબના જુલેજ્વર

તારીખ ૧૬ માર્ગ જીલઈ શને ૧૮૪૪ ઈશાવી મુદ્રાંમ મુખઈ દ્વારા ક W. ESCOMBE, Sec. to Grot.

#### जाहीर न।मा

ऐसाने तारीख १ आगष्ठ सन १८४४ पास्न व स्थानंतर माल आणणारे व बाईर पाठविणारे यानी मांखवीद्धन माल पसार कर्म्याचे आप सि अजात मासाचा आणि मुख्येलेंक इन कापड़ी मालाचा कचा मजबूर जात व प्रत विकतो आई यावावे लिहिला पाइजे.

निशाणी

एच .एच. म्बास.

कडमचे का ने कटर्

तारीख १६ माचे जुलद सन १८४४ दसवी मुन्।।म द कष्टम चीन

W. ESCOMBE Secy. to Govt.

# Civil Appointments &c.

JUDICIAL DEPARTMENT.

Bombay Castle, 29th July 1844.

Mr J. W. Winchester, Civil Surgeon at Rutnagherry, is appointed, under Act No. XIV. of 1835, an Assistant Magistrate in that Zillah.

GENERAL DEPARTMENT.

Bombay Castle, 28th July 1844.
Assistant Surgeon A. H. Leith, is allowed leave of absence for three months, to proceed to Ceylon on private affairs

Assistant Surgeon H. Girand, is appointed to act as surgeon to the Police and to the Coroner, and as assistant Civil Surgeon at the Presidency, during the absence of Assistant surgeon Leith.

By outer of the Houble

By order of the Hon'ble the Governor in Council, W. ESCOMBE, Secy. to Govt.

#### TERRITORIAL DEPARTMENT REVENUE

Bombay Castle, 31st July 1844.

Mr. M. Coxon, third assistant to the collector of Dharwar, joined his appointment on the 16th instant. By order of the Hon'ble the Governor in Council.

E. H. TOWNSEND, Secy. to Govt.

## Military

# Arrivals and Departures.

25th July.—Lieut. H. N. Robertson, 5th Regt. N.
L. I. from Bijapoore.
28th "—Lieut. A. J. S. Hessman, 22nd Regt.

N. I. from Mhow.

—Lieut. G. A. F. Nichol, ditto from do.

—Ensign Charles Barr, 20th Regt. from 29th

China. -Sir H. Pottinger, Bart, G. C. B. from do.

-Captain Ormsby, H. M. 98th Regt. " from do.

-Assist. Surg. R. Woosman, do from do-Lieut. C. Ponsonby, 17th Regt. N. I. 30th from Sea.

" -Lieut. Marriott, Engineers, from do.

DEPARTURES.
1st Augt.—Assist. Surg. A. H. Leith, Medl. Estabt. to Ceylon. Town Major's Office, 31st July 1844.

### SHIPPING INTELLIGENCE.

ARRIVALS.

27th July.—Barque Wild Irish Girl, W. Graham, from Liverpool 20th April.

29th "Ship John McVicar, M. McLeod, from Liverpool 22nd April.

Passenger.—Mrs. J. F. Glen.

Brig Eliza, J. S. Grainge, from Singapore, 8th April.

"Ship Hydroose, Nacodah, from Aden 15th July.

Passengers.—175. No. 1

15th July.

Patsengers.—175 Natives.

—H. M. Steamer Driver, C. O. Harris
Esq. Commander from Hong Kong 21st
June, Singapore 27th do. and Point de
Galle 23rd July.

Passengers.—Sir H. Pottinger, Bart.
late Governor of Hong Kong; R.
Woosnam Esq. private Sec. to do.;
Captain Ormsby; and Lieut. Barr.

"—Ship Mor, J. Baxter, from China 3rd
June and Anjer 6th July.

30th H. C. Steam Frigate Semiramis, J. P.
Saunders Esq. Commander from Sea,
with main shaft broken on the 25th inst.

Passangers.—Reverend. Mr. Mellon:

Passangers.—Reverend. Mr. Mellon; Lieuts. Mariott, Ponsonby, and C. D. Campbell I. N. Mrs. Williams; Moon-shee Rannath Mohun Lall; and Asst. Surgeon Stuart I. N.

DEPARTURES. 24th July.—Barque William, David Hay, to Ma-

-Ship Windsor Castle, D. James, to

-Barque Herculean, W. Gibson, to Liverpool. Passengers. - 2 Invalid seamen, H. . M S. Nimrod.

25th Ship Dulius, G. Underhill, to Madras Passenger.—Mr. Martin. —Barque Gildert Henderson, T. Tweedie to China.

Passenger.—Mr. Aganoor. 27th.—Ship Princess Charlotte, P. Griffiths,

to Liverpool.
—Ship Sarah Botsford, D. McPhun, ,, to Schaboe

29th Barque Isabella, G. Johnstone, to Calcutta.

P. W. LEGEYT, Senior Magistrate of Police,

Bombay, 31st July 1844.

#### FORT WILLIAM, HOME DEPARTMENT, LEGISLATIVE,

THE 6тн JULY, 1844.

The following Act passed by the Governor General of India in Council, on the 6th July 1844, is

hereby promulgated for general information.

Act No. XIV. of 1844.

An Act for regulating the Proceedings of the Sudder Courts at Fort William, Fort St. George, Bombay and at Agra, in regard to Sentences of trans-

portation for life.

I. It is hereby enacted, that within the Territo-1. It is hereby enacted, that within the Territories subject to the Government of the East India Company, whenever any of the Sudder Courts shall sentence any offender to imprisonment for life, it shall at the same time sentence such offender to transportation beyond Sea for life, unless there should be special reasons inducing the Court to think such prisoner not a proper subject for transport to think such prisoner not a proper subject for transportation which special reasons the Court is hereby directed to record

II. And it is hereby enacted, that within the said Territories whenever any offender shall have been sentenced in the first instance by a Commissioner of Circuit or Sessions Judge to imprisonment for life, or whenever a Commissioner of Circuit or Sessions Judge shall have recommended that sentence of imprisonment for life be passed upon any offender, it shall be competent to a single Judge of the Sudder Court to sentence such offender, at the same time to transportation beyond Sea for life, and such single Judge is hereby directed to sentence such offender at the same time to transportation beyond Sea for life, unless there should be special reasons inducing him to think such offender not a proper subject for transportation, which special reasons he is hereby further directed to record.

T. R. DAVIDSON,

Offg. Secy. to the Govt. of India.

#### FORT WILLIAM, HOME DEPARTMENT, LEGISLATIVE.

THE 6TH JULY, 1844.

The following Draft of a proposed Act was read in Council for the first time on the 6th July 1844.

Act No. — of 1844.

An Act for the better Control and Management of

An Act for the better Control and Management of Jails within the Bengal Presidency.

I. It is hereby enacted, that so much of the provisions of any Regulation of the Bengal Code, or of any Act of the Government of India, as vests the Judges of Circuit, the Commissioners of Circuit, the Superintendents of Police, and the Sudder Nizamut, Adawlut, with control and Superintendence over the several Jails of the Presidency of Fort William in Bengal, the Prisoners confined in them, the Establishments thereunto belonging, and the places of banishment or transportation of Prisoners, is repealed.

II. And it is hereby enacted, that the whole of the said control and Superintendence shall be vested in the Magistrates and Joint Magistrates acting under the instructions of the Zillah and City Judges, and that the Magistrates, Joint Magistrates and Zillah and City Judges, shall be guided in regard to all matters relating to the Jails under their charge, the Prisners confined in them the Establishments the Prisoners confined in them, the Establishments thereunto belonging, and the places of banishment or transportation of Prisoners, by such orders as they may receive from their respective Local Go-

Ordered, that the Draft now read be published for general information.

Ordered, that the said Draft be re-considered at the first Meeting of the Legislative Council of In-dia after the 6th day of September next.

T. R. DAVIDSON, Offg. Secy. to the Govt. of India.

#### FORT WILLIAM, HOME DEPARTMENT. LEGISLATIVE,

THE 6TH JULY, 1844.

The following Act, passed by the Governor General of India in Council, on the 6th July 1844. is hereby promulgated for general information.

ACT No. XV. of 1844.

Act No. XV. of 1844.

An Act for amending the Schedules of Import Duties annexed to Act XIV. of 1836, to Act I. of 1838, and to Act VI. of 1844.

Whereas by Article 17 of Schedule A annexed to Act No. XIV. of 1836, by Article 18 of Schedule A annexed to Act No. t. of 1838, and by Article XIX. of Schedule A annexed to Act No. VI. of 1844, certain rates of Duty are to be charged on the importation into the Ports of Bengal and Orissa, and the Ports subject to the Presidencies of Bombay and Madras, of Cotton and Silk Piece Goods, the produce of any place other than the United Kingdom or any British Possession. And whereas it is expedient that the same rates of Duties should be charged on other Foreign Goods of a like description—

It is hereby enacted, that from and after the first day of January 1845, the rates of Duty prescribed for the said Articles by the said Schedules, shall be charged on the importation into the Ports of Ben-gal and Orissa, and the Ports subject to the Presi-dencies of Madras and Bombay, of all manufactures of Silk or Cotton, and of Silk and Cotton mixed with any other material, which are the produce of any place other than the United Kingdom or any Brithe other than the other Kangdom of any British Possession; and of all foreign made up Articles of the said manufactures, or of which any part of the materials is of the said manufactures.

T. R. DAVITSON,

Offg. Secy. to the Govt. of India.

# Private Advertisements.

LOST.

Notice is hereby given, that the following five Bengal Government Promissory Notes, have been lost or mislaid of which notice has been given to the Accountant General, Bombay. All persons are hereby cautioned against negotiating or receiving the same.

Bearing my blank endorsment.

No. 17102 of 1832 | 33 for Sc. Rs. 4000.

,, 17104.....ditto......ditto.... 2000. ,, 3078 of 1835 | 36 for Co. Rs. 2500.

Bearing blank endorsment of my Wife. 14883 of 1825 | 26 for Sc. Rs. 200. 14892 of 1825 | 26 for Sc. Rs. 200.

GUNPUTROW SADASEWJEE.

## ખોવાછ છે.

भारा दी भारी । आपि भारी । आपके पे શ્રી • ળંગાલાની • શર પ્રારની • નોંચે • જ્યાં વેલી માંચ • परांभेश री • નોટ • ખોલ્લા છ છે • અચવા • થેરવેલે • પડી છે • તે ક્તાર ખળર • મુમબ કતાં • आक्षाकुनरेनर केनरपने आपी के बाराते श રવે • ક્રાં છને • અતરેથી • ચેતવણી • કરે આત્રો • આ વેચારે • તેવોએ • એ • નાટ • લિ (૧દે (૧ મો • લે ની • ન કી श्यथा •राभयी • नड़ी क

શને ૧૮૩૨-૩૩ નાં વાશની •લોનની• शीक्षा हा ४००० ना नमभर १७१०र वालीक शने १८ 3र-33 नां नरशानी जीननी . शीक्षा रू २००० ना नम्पर १७१०४ या લી છ

शने १८३५ - ३५ नां वरशानी सोननी प्रभपनी रा २५०० नी नम्भार 309८ વાલી &

भे • कृपर • सभे ली • नोटो • कृपर • मार्दरे • १। थनी • भासी • पुठ • लरे सी के क શને ૧૮૨૫-૨૬ નાં . વરશની - લોનની . शीक्षाका 200 नी नेमणर १४८८ वालीक शन १८२५-२५ नां वरशनी कीननी . શી લા - રા ૨૦૦ ની નેમબર ૧૪૮૯૨ વાલી भे•नोटो•ङ्गपर•मार्श अशतरीने• नांभ ની ખાલી • યુઠ • ભરેલી છે &

मुमण्डनी•तारीभ ५ भी•न्युपाङ १८४४ ગાનપત્રાવ • શાદાશ **ીવજી** •

N. B. The price of the Bombay Government Gazette to private Subscribers is Three Rupees per quarters or 4 Anna per copy, to payable in advance, and to Non-subscribers 8 Annas per copy. It is particularly requested be noticed, that the price of the Government Gazette is the same whether it be taken for the whole or part of the quarter, as no subscriptions will be received for broken periods. Subscriberss re requested on change of stations to intimate the same to this Office.



# BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE

#### EXTRAO R I D NA R

#### Published by authority.

SATURDAY, 8RD AUGUST 1844.

#### GENERAL DEPARTMENT.

The following Notifications published by the Government of India in the Calcutta Gazette Extraordinary of the 23rd ultimo, are re-published for general information:-

#### FORT WILLIAM,

#### HOME DEPARTMENT,

TUESDAY, 23RD JULY, 1844.

The Hindostan Steamer arrived off Garden Reach at Eight r. M. having on board Lieut. General the Right Honorable Sir Henry Hardinge, Knight Grand Cross of the most Honorable Military Order of the Bath, appointed by the Honorable the Court of Directors to the Office of Governor General of India, Governor of the Presidency of Fort William in Bengal, Governor and Commander in Chief of the Fort and Garrison of Fort William, and Governor of the Town of Calcutta. Sir Henry Hardinge was waited upon on board of the Hindostan," by a Deputation of the Secretaries of the Government and Personal Staff of the Honorable the Governor General, and having landed, immediately proceeded to the Government House. At half-past Eight P. M. Sir Henry Hardinge took the prescribed Oaths and his Seat as Governor General in the Supreme Council of India.

The following Proclamation is published by Order of the Right Honorable the Governor General in Council.

#### PROCLAMATION.

PROCLAMATION.

Whereas Lieutenant General the Right Honorable Sir Henry Hardinge, Knight Grand Cross of the Most Honorable Military Order of the Bath, a Member of Her Majesty's Most Honorable Privy Council, hath been appointed by the Honorable the Court of Directors of the East India Company, to be Governor General of India, and Governor of the Presidency of Fort William in Bengal, Governor and Commander in Chief of the Fort and Garrison of Fort William, and Governor of the Town of Calcutta, upon and from the time of his arrival at Fort William in Bengal, or upon and from the time of his joining the major part of the Supreme Council of India; and Whereas General Sir Hugh Gough Baronet, Knight Grand Cross of the Most Hon'ble Military Order of the Bath, Commander in Chief in India, hath been appointed to be an Extraordinary Member of the Council of India, and William Wilberforce Bird, Esq., Sir Thomas Herbert Maddock, Knight, and Frederick Millet, Esq. have been respectively appointed to be the 1st, 2nd, and 3rd Ordinary Members of the said Supreme Council of India; & Whereas the Honorable the Court of Directors have declared and confirmed Charles Hay Cameron Esq. to be and to continue the fourth Ordinary Member of the said Council; and Whereas the said Right Honorable Sir Henry Hardinge hath on the day and date hereof arrived in Calcutta, and assumed the said Offices of Governor General of India, and Governor of the Presidency of Fort William in Bengal, Governor and Commander in Chief of the Fort and Garrison of Fort William, and Governor of the Town of Calcutta.—The above recited appointments are hereby notified; and it is further Proclaimed that the said Sir Henry Hardinge, Governor General of India, hath this day taken the usual Oaths and his Seat in the Supreme Council of India, and that William Wilberforce Bird, Esquire, Sir Thomas Herbert Maddock. Knight, Frederick Millett, and Charles Hay Cameron, Esquires, (His Excellency the Commander in Chief being absent on a visit to the Upper Stations of the Army) h Army) have respectively taken their Seats in the said Council.

By order of the Right Honorable the Governor General of India in Council,

T. R. DAVIDSON, Offig. Secy. to the Gevt. of India.

#### FORT WILLIAM,

#### HOME DEPARTMENT, THE 23RD JULY, 1844.

The Governor General notifies the following Appointments.	
Mr. Charles S. Hardinge to be Private Secretary to the Governor General.  Major A. W. FitzRoy Somerset, H. M's Grenadier Guards, to be Military Secretary	to ditto.
The following Gentlemen have been appointed to be Aides-de-Camp to the Governor	General:
Major R B Wood, H. M's, Service, H. P. unattached,	
Captain R. N. MacLean, 2nd Grenadiers.	
Tient G. E. Hillier, H. M's, 14th Dragoons.	
	NAME OF TAXABLE PARTY OF TAXABLE PARTY.
Lieut. J. Muaro, 10th Light Cavary.  Lieut. P. A. P. Bouverie, 35th L. Infantry,  Cornet C. H. Nicholetts, 1st Light Cavalry.	ernor General.
Marior A Abbott, C. B., Artillery	
Major C. E. T. Oldfield, C. B. 5th Light Cavalry	
Captain J. Leeson, 42d Light Infantry	To be Honorary
Major L. Brown, 5th Bombay N. I.,	Aides-de-Camp to the
Major A. J. Hadfield, 37th Madras N. I.,	Governor General,
Captain J. Jacob, Bombay Artillery,	Covernor Concrete
Captain R. Henderson, Madras Engineers,	
Captain G. Reid, 1st Light Cavalry,	
Resaldar Azeem Khan, 7th Irregular Cavalry,	To be Aides-de-
The Subadar, for the time being, in Command of the Guard of Infantry at the Government House, for the month during which such Subadar shall be employed on that duty.	Camp to the Gover- nor General,
	AVIDSON

Offig. Secy. to the Govt. of India.

# FORT WILLIAM.

¢II

13 ....

Carlo See Cost of Talks

# HOME DEPARTMENT,

THE 23RD JULY, 1844.

The Right Honorable the Governor General in Council, under Sec. EXIX. III. and IV. Will the IV. Cap. LXXXV. has been pleased to appoint the Hon'ble William Wilberforce Bird, Deputy Governor of the Presidency of Fort William in Bengal.

T. R. DAVIDSON,
Offig. Secy. to the Gont. of India.

By order of the Hon'ble the Governor in Council, W. ESCOMBE. Sec. to Govt.

PRINTED BY D. NICKER, AT THE GOVERNMENT PRESS.